

本館新開除禮拜外每日出報一
紙外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報加寄費不
也除日本英德法各國各
惜工本從英德法各國各
紙印各樣單件並有英各
刊印各樣單件並有英各
體活字及各式花邊等延
西人排印工藝精巧所有
印字大小機器均用精工刊

申報

(號七第牌門口虱巴舊在設開館本)

印工緻絕倫並延有文士
寫各體文字現由上海購
刊佈所有各項其書目另
本館所登來札原擇其有
礙於人心者附登其有不
成文以及支離費解者概
登錄嗣後諸君來札尚祈
自諒更須寫明里而後敢
將原稿收回也本館謹白

庚子九月初四日

英大一千九百零年十月十六號禮拜五 (仙毫字每日自告倘五張每售取閱登月每)

延請教讀 ○啓者茲欲延請教讀塾師一位其人須品學兼優能教誨音者方合 本館謹啓
斯聘者請至本館面商可也特此佈告

知人本館告白 ○啓者現在時事紛紜一紙報章莫不人思先睹敝報邇來登蒙諸公賜書獎勵因之
諸君閱報感佩方深特是近來工伴夥有紛紜更則所派報章不無遺漏茲特佈告倘有此等情弊務望
增僱手民 ○啓者本館刻欲增僱排華字手民數人有能充當此役者即到本館面訂便得特此
佈聞

催收欠項告白 ○啓者本館乃筆墨生涯獲利實殊有限荷蒙 諸君賜閱感激良深惟外埠諸
君子每有取閱本報所該報費久不償還經由本館屢次函催并無示覆不悉其人究竟在於該埠曾接
欠本館之函否今既無門可問自不得不登報通知茲將欠到報費諸君芳名酌列若干如左此係年久積
彭亨立比仁榮烟酒公司欠銀十五元六角
吉隆坡李承爵翁欠銀廿四元七角
望加錫李海珍翁欠銀五元二角
茲再將各埠商翁積欠久未清償數項再行列報伏願 諸君見之早將報費寄下俾得清數是所禱切
計開 檳城溫良田欠銀三元九角 檳城恒豐茂號共欠銀廿五元五角
吉隆坡錦樓欠銀七元四角 檳城恒豐茂號共欠銀廿五元五角
千那浮低萬利合欠銀九元 檳城恒豐茂號共欠銀廿五元五角
仙那港吳德聲 欠銀八元零八

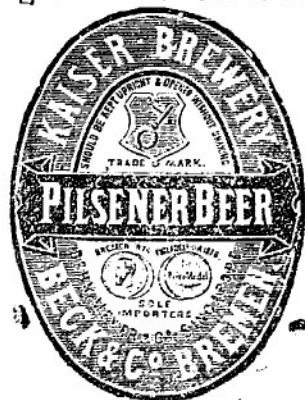
論和議如不速成恐生意外之變
自北省義和拳匪擾亂致動各國公憤聯軍北上開中外最大之釁端為千古未有之變局然聯軍入京後
各使無恙匪黨亦漸解散以為各國之忿可平棄千戈而修玉帛當在指顧間況 朝廷已簡直隸總督北
洋大臣李傅相為議和全權大臣俾與各國開議傳相素為中外欽服前者日本之役一力贊成此次雖事
關各國頭緒較多而得傳相與議當可不必難措手惟各國之意首須中國嚴辦匪徒之諸王大臣當時以為
朝廷未必允從而各國故為其難未必還有聯和之意雖傳相亦無如何乃恭讀閏八月初二日 上
諭壯王怡王革去爵職端王交宗人府嚴加議處并著停俸英年趙舒剛毅均交部議處在國 朝廷
可謂降心相從矣而旬日以來未聞有開議消息豈各國以中國辦理諸王大臣向嫌其輕縱耶不知諸王
之革去爵職不啻廢為庶人處分不為不重至端王交宗人府嚴加議處及諸大臣交部議處既已奉 旨
亦斷無從輕之理雖中西刑律不同若以輕重較之即援西律想亦不過如是而各國猶遲遲不肯開議者
或別有深意存乎其間耶當聯軍入京之時各國皆言並不欲割取中國土地惟代中國剿平匪亂收出各
使保護各教士而已不意前日本報譯登日本長崎某日報云現聞俄德兩國互議擬將中國劃分俄人欲
得長城以北之地德人欲得直隸山東兩省之地雖係傳聞之言未敢信為確鑿然觀俄人舉動則大有不
測故自黑龍江將軍壽山與之開釁後俄遂乘間而起進逼遼陽各國政府詰以於意云何俄人以代平各
處匪類為辭并聲言並非欲得滿洲土地俄人之心概可知矣前日本報又譯俄人於去月初二日往攻山
海關一事嗣得大沽來電云是日德國海軍提督班約門氏統領鐵甲戰艦五艘會同英法俄日各國兵船
赴山海關將中國炮臺攻奪并派陸軍繞出蓋臺前往助戰不料華軍異常精悍炮臺亦甚堅固以致克
日鏖戰未能得手既欲議和及奪關隘其意何居我知向之聲言不欲分割中國土地者未必皆出自本意

日鏖戰未能得手既欲議和及奪關隘其意何居我知向之聲言不欲分割中國土地者未必皆出自本意

密酒出賣



啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標密酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木匣內加鐵線鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶壟 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日理等處其餘他埠均能運往謹此佈聞
大英一千八百九十八年正月一號
光緒廿三年十二月十八日
明嗎也洋行謹啟



烏密酒發興



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭票烏密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈
英一千八百九十八年正月一號
光緒廿三年十二月十八日
明嗎也洋行謹啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發客

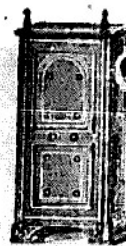
准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有對份之癖者祈早移玉 惠臨購買是幸
大英一千八百九十八年正月一號
明嗎也洋行謹啟



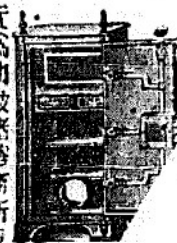
誠佐饌中之妙品也能此酒向

啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有出其右者

馳名鐵櫥發售



嘗思養生之道所最要者則惟飲食其次則惟睡眠然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能耐火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為盼
大英一千八百九十八年正月一號
大清光緒二十三年十二月十八日
明嗎也洋行謹啟



三品酒出賣



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白蘭地款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美矣茲有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君購買本行白蘭三品酒者請細認本號牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告
大英一千八百九十八年正月一號
明嗎也洋行謹啟

咸士頓天下第一大班虎戲



往之處不惜心機搜羅技藝之士冠絕之女及能解語等獸合班串演中奏軍樂定華九月初四日禮拜五即英十月二十六晚八點開門九點開演每晚要換新出頂在海境瓊州會館邊大酒店對面戲場開演凡本班所選象虎狗羊熊馬等惡獸皆訓練精熟善解人意指揮莫不合拍更欲弄壹隻猛虎與之操演雜劇大有伏虎之風并錄能翻起毛羔上以遊行種種奇法目所未觀此戲 諸君欲擴眼界祈速惠臨 茲再定於本拜五晚新換戲齣禮拜六下午開演日戲以便婦稚諸人往看凡諸童子概收半價併此奉聞

官位每收銀十二元 官位位每收銀二元 一號位每收銀一元五角 二號位每收銀五角 三號位每收銀三角

大英一千九百年十月廿二號

致成號染布店自兼收批滙兌生理以來歷今十有餘年向以殷實待人不敢失信得蒙 仕商賜顧遐邇馳名迨已丑年新創一棧在大坡新吧虱號日致成棧又庚寅年再設十八間後森峰棧除此三店之外並無分枝別店其餘所有收批滙兌生理概不係敝店開設若夫以收批招牌字號作與敝號相仿者乃欲以魚目混珠希圖街前取信萬一有疎虞之處概與敝號無涉願 諸君勿為所惑為荷特此聲明免滋後論 光緒廿六年閏八月廿九日 小坡新街口致成號大坡新吧虱致成棧十八間後森峰棧同啓

承頂聲明 ○啓者新嘉坡吉靈街第十一號門牌萬福和義記原日係陳玉堂邀林聘臣即泰義合夥承做南北行九八生理茲林聘臣志圖別業情願將萬福和義記生理股份新舊賬目及店內一切家器全盤退回與陳玉堂承受陳玉堂另邀賴蘭亭涂史榮三人合夥所有林聘臣本息經於本年閏八月二十一日當眾交完清訖嗣後改換萬福和盛記字號生意盈虧概與林聘臣無涉特此聲明免滋後論 大清光緒廿六年閏八月廿九日 承頂人賴蘭亭陳玉堂涂史榮全啓

聲明退股 ○啓者南生柑園第二百零六號門牌永生牛皮店原日係與洗培生合創今洗培生已經收回股本利息願將名下股份退出異日永生生意盈虧與洗培生無涉而洗培生有欠到各處揭借等項亦為經手是問不干永生之事特此聲明 光緒二十六年九月初三日 永生謹啓

憲 大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本國家現有工役欲招人入票承充爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充是役者可於西一千九百年癸卯末月一號即華九月初十日以前入票投交本署以憑選擇其所作之工 係在巴實班讓建造暫行安頓婦女患染美利和症之病房 如欲知其詳細情形及圖式者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向其大才副查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署充當某項工程字樣並須向營造司署大才副取討印便之票照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示 大英一千九百年十月廿三號 大清光緒二十六年九月初一日 示

股友虧逃聲明告白 ○啓者小坡二馬路合益麵飽店第三百七十九零一號門牌原係張忠何聰吳植何植四人合股創造於光緒二十五年十二月開張公議舖中司事由吳植總理貨項街賬由何植經手詎何植於本年七月內將所有街賬私行收楚虧空逃出不返及各股友察覺偵訪何植杳無下落但自後各號財東如何相到門掛借銀兩概與合益號無涉因他虧空街賬比股本有過故也如股友何植見此告白祈着速返店計明此數彼此舊件尚可原情若遲至九月初七日即西歷十月廿九號仍不返店自後合益麵飽店生意便不關何植股份特此登報俾眾週知 光緒貳拾陸年閏八月二十九日 合益店吳植何聰張忠忠白

慕娘有限公司告白 ○啓者本行在叻代售歐洲牙力名廠所製之機器乃係天下最美最廉之物該廠各機器均可保其所用鐵料等俱爲頂上之品如本行所代售十二匹馬力之機器每副僅計三千零四十五元并另增貼火爐等物全副以便燒用柴薪及鋸屑等之并用不加取分文至該廠所製之機器乃係天下馳名通行已久倘礦務公司及火礮火鋸諸商翁等有欲採購者祈即付函到本行內取討簡明價目俾便採購但信內必須詳細書明其地方住址庶得便於附寄特此周知 大英一千九百年四月二十六號 承命在叻專代理人慕娘有限公司謹啓

退股聲明 ○啟者新嘉坡吉靈街第十一號門牌萬福和義記原日林聘臣與陳玉堂兩人承做萬福和南北行九八生理茲因林聘臣志圖別業願將萬福和義記生理新舊賬目及店內一切家器全盤退與陳玉堂承受所有林聘臣本息既於閏八月廿一日當眾親自領回清訖嗣後任從陳玉堂改號養生倘若日後生理盈虧概與林聘臣無涉至萬福和義記前後與 諸寶號來往賬目及揭借滙兌等項亦不干林聘臣之事但林聘臣即係林泰義特此聲明免滋後論 光緒二十六年閏八月廿六日 退股人林聘臣啟

退股聲明 ○啟者余前在南生柑園門牌第二百零六號永生號牛皮店所與之股份現經退出日後永生號生理盈虧以及所有事宜一概與余無涉特此聲明 光緒二十六年閏八月廿五日 沈培生謹啟

泉署經歷司告白 ○啟者前因原告里俄谷登公司在按察司案前控告報窮司於一千九百年第三十四號案件之案茲特出字通知凡本坡諸人有為至立實得力即老爺官前門牌三十一三十二號同安堂前東之債主而彼其所欠之項係於一千八百九十六年俾不哇里月二十號至一千九百年嗎只月十六號以前者當將所欠之項逐款列明并聲明有無担保按當如有保按可即詳細列明并將該債主之姓名居址事業等一一列清於慈民末月一號以前送交展芝亞里巷門牌B十六號原告狀師施申及尼禮寫字樓內如若不然為自誤以後該債主即不得沾其利益 又經議定一千九百年慈民末月三號禮拜六上午十一點鐘在新嘉坡按察司署經歷司寫字房內齊集以便查驗諸債主所欲取討之項特此佈聞 大英一千九百年十月十六號 大清光緒二十六年閏八月廿三日 新嘉坡泉署經歷司施兒迷呂兒謹啟

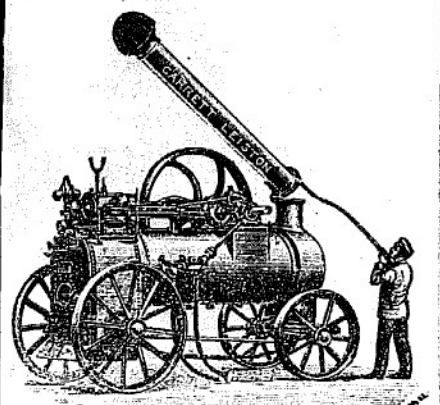
憲 大英欽命新嘉坡輔政使司 為招供雜物事照得本國家欲招人入票承供新嘉坡檳榔嶼麻六甲國家各辦公處所應用各物其票定於西慈民末月二號即華九月十一日以前在叻則送交輔政司署在嶼甲則交各該處之參政司署以憑察閱所有票之格式可向以上各署取討至於所用之物及其一切詳細情形可向西本月十二號之憲報查閱便知一切各宜踴躍切切特示 大英一千九百年十月十三號 大清光緒二十六年閏八月二十日 示

承頂聲明 ○啟者牛車水碩莪實得力第三十號門牌炳昌號係宋文炳創造前因宋文炳志圖別業愿將酒牌店底生理頂與楊宗量蔡包扶二人承受改號恒泰近緣蔡包扶股銀未便將其名下股份抽出另招楊允蔭承受日後恒泰號生理盈虧概與蔡包扶無涉至于蔡包扶前後與人來往賬目以及揭借滙兌等項請自登報之日始限一禮拜內與經手理明逾期不來則與承頂人無干特此聲明免滋後論 光緒廿六年八月廿五日 承股人楊允蔭謹啟

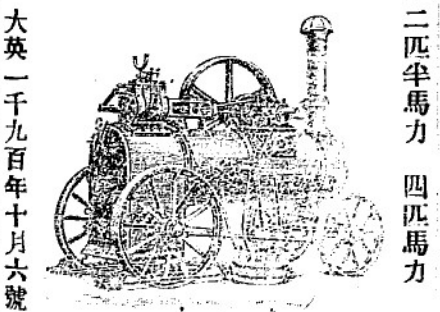
辭伴聲明 ○啟者本坡魯勿基即三美街第二十二號門牌源成順號米店向僱頭金牛為伴今經因事辭退頭金牛前後與人來往賬目銀項均惟經手是問與源成順無干特此聲明免滋後論此佈 大清光緒廿六年閏八月廿六日 源成順號謹啟

荷蘭狀師移寓告白 ○綴陳及綴班安老荷蘭地大狀師寫字樓茲於本月初八日經已遷往也美申洋餐館樓頂即海關對面路由渣達銀行巷內 諸君如有案件與本狀師商按址可也 光緒廿六年閏八月初九日 西一千九百年十月二號 謹啟

頂上抽水機器發售



啟者茲本行有頂上抽水機器發售此等機器乃英京牙力製造廠所製此大在於巴黎賽珍會內演賽會經獲賞金牌可知與賽之抽水機器實無有能出其右者查該廠創設至今已逾百二十年之久所製各項新奇機器不能殫述蓋其閱歷既久故能深知此中奧妙今乃成此抽水機器物料既用上等而價值亦復廉宜凡 諸仕商有購此機器者本行可以發給保單今將本行所經購便以備 諸君採用之大小各機器所抵馬力開列如下以供眾覽



大英一千九百年十月六號 新嘉坡慕娘有限公司謹啟

五匹馬力	六匹馬力
八匹馬力	十匹馬力
十二匹馬力	十四匹馬力
其八匹馬力者每副價銀二千九百九十五元	其十匹馬力者每副價銀三千二百七十五元

所售機器本行可以運至輪船之上而一切費用亦在此價之內更不多求其餘大小機器均莫不取價極廉所有大小皮喉及鐵管等本行俱已辦齊以便 諸君購採凡欲採辦者求即函知本行取其價單便知一切此佈

船內一號二號三號之客廳陳設甚為雅潔而茶面客位亦甚爽潔整齊 諸君有欲附貨搭客者請至本行面商便安特此佈告
大英一千八百九十九年十二月十一號 大清光緒廿五年十一月初九日 明嗎也洋行謹啓

西醫生

本房有便益時卑刺藥水乃醫生力打時所製曾為歐洲各國馳名久矣以致皇家大醫院將此藥水常治風濕腫痛及手足難舒抽筋麻木等症

力打時

英古便

益時卑



凡一切身體骨節抽屈傷發熱出汗痢疾肚痛等症皆可每日服三次每次十滴或風火牙痛或蛇虫鼠傷患者將此藥水每日擦擦三四次無不立效如有

刺藥水

五滴無不見效 諸君光顧請認紅旋為記
西一千九百年五月三號 星架坡德國神農藥房謹啓

沙時巴釐刺藥水

啟者茲有醫生力打時英古所製之旋標沙時巴厘刺藥水乃用沙時巴釐刺草取其精汁製煉而成此藥功效最神者係清血中穢濁凡諸血症最賜顧請移 玉惠臨採購為盼
西一千九百年五月三號 星架坡德國神農藥房謹啓

豐源號

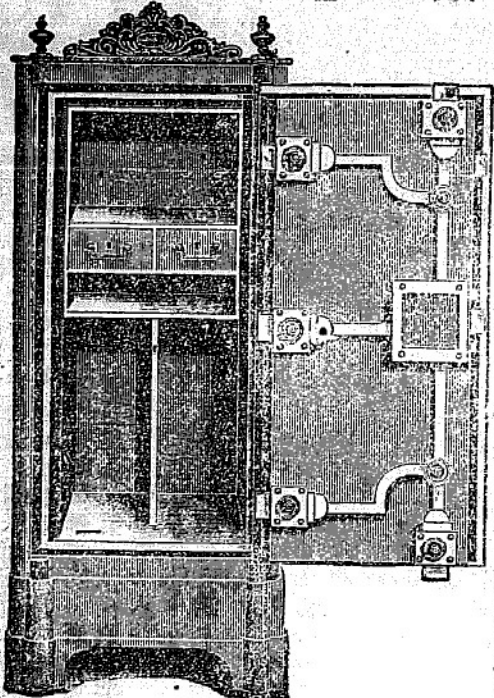
本號輪船往來各埠船期開列如左在各埠往實叻日期
由麻六甲往芙蓉每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行
由各埠回實叻之日
由麻六甲回芙蓉每逢禮拜二五日上午十點鐘開行
各輪往麻六甲吉隆坡實叻等禮拜五日三點鐘開行此佈

在實叻往麻六甲每逢禮拜一五日下午四點鐘開行
由芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行
由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜二四日下午四點鐘開行
由麻六甲實叻坡每逢禮拜二五日下午四點鐘開行
豐源號謹啓

嗎根代望即有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀四萬二千磅即四十二萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙息算 來往短期數則以二八仙按日計算 凡屬銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商便安
大英一千九百年四月廿六號
大清光緒二十六年三月廿七日
嗎根代望即有利銀行駐叻總理人磨亞謹啓

鐵櫃



啟者本行所售之鐵樹在本坡馳名已久素蒙 各君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵樹乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以為貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不特能壯觀瞻且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞

貨美價廉莫此為甚倘 各君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽此佈是幸
英一千八百九十八年正月十三號 丕殺呼峇公司即前加珍麥洋行啟

無非欲懈中國人民之心耳中國兵力既不足百倭又備怯無能久已爲外人窺破惟人民衆多心志固結俄人懼之故藉平匪之舉漸進其蠶食之心以試我民之舉動陽以要挾梗和議陰則各存大欲以予論之各國雖強苟能和平了局實爲美事若迫之已甚則困獸猶鬥恐亦非各國之福各國其毋爲俄人所愚庶兵端或可速弭不致有意外之變歟不禁跋子望之錄申報

非南金耗 ○非南金礦產金同稱繁盛刻據南亞非利加洲銀行之總理人言溯自英非啓許以來每年少出之金約值十六兆金磅之多足無怪自去年以來各處金價日昂一日刻則非南兩自主國均已謀英字下則將來金價復平未可知也

電學日精 ○電學一門西人格致日精其用愈廣近有澳大利之格致師某君新成一器係用以傳達遠律風者施之近地則消息靈通聲音清亮固屬大異尋常即使用至一千英里之遙亦可代傳消息此乃該格致師獨出心裁得成新器將來傳用德律風者自必獲益無窮也又有美人伊里申即前創設電線之人近亦得一新用煤炭亦可發電之新法其耐久之力可以歷至四五天此事故成則將來輪船火車之藉煤爲力者亦可省却無限工本矣西人電學之精有如此者

招投港碼 ○香江烟碼現將期滿故須再招新人承充刻有港地輔政使司招投烟碼告示一通刊登本日報內有欲居奇覓利者覽之便悉其詳矣

要聞瑣錄 ○蘇報云程軍門文炳統兵北上聞於途中奉有廷旨飭軍門駐守保定又得最近消息云李傅相去月十三日入京後和議尙無把握聞慶王亦然 連犯孫逸仙去月初七日抵台灣台北府與華人六名日人二名同居 茲聞德人擬不用兵力別謀良策使東撫袁世凱服降則山東全省可唾手而得無須妄費一彈也

克復盛京 ○盛京爲俄人所陷前已據電錄報茲聞香港西報刊有英京倫敦電音言俄國京城人心現極鼓噪緣該處得接消息知華軍已克復盛京縱火焚燬官殿即城垣及洋人屋宇亦有些少受傷俄人因已軍不利故爾如斯然吾想各處華人聞之則當歡欣鼓舞與俄人憂樂各殊矣

七續粵中亂耗 ○新安縣屬會匪倡亂現在尙未一律平靖據道路傳言紛紛不一或謂亂黨現已逼近英屬新界雖不敢前來攻犯將向南方而去然居民已惶恐異常或則謂英兵已與亂黨開仗緣滅魚雷艇漢地月廿二日載有糧食差由內河進發欲至深圳附近增添成軍之力途次見有亂民一隊身衣號褂由深圳城而出向九龍而行雷艇見其舉動奇異恐不利於已放炮轟擊亂民走散雷艇不再開炮一彈之威已盡斃亂民四十人云凡此皆道聽塗說之言殊不足信恐未必確實 聞省中官場接惠州來電云土匪蜂擁軍械利害該黨多在白芒花平潭地方屯據官兵現從馬鞍墟劉督查馬鞍墟離惠州府城二十里平潭則距城六十里情形極險廿二日經與匪開仗戰有三點鐘之久官兵死二人傷九人土匪傷亡未能查悉都軍門在城內扼守甚急特致電省城請大憲再撥營兵軍械速往援助蓋恐現時兵力不足支持也○龍州訪事人來書云龍州現在情形甚可憂慮米價每元十六斤所駐紮之兵又不能給足餉需法軍駐郎山以伺伺事起須臾則必保護西人爲名越界干預其事該處土匪雖有三百餘由容縣南甯而至聲稱於某日攻城居民驚恐然將來龍州糧價實在游勇散勇滋鬧益深現在南甯鎮我軍已率兵往橫州堵禦南甯道憲亦命駕出巡蘇官保至龍州禁米起價并照會法官統領准米出口前運銀三萬元往九封購米不日可至龍州倘一二月米價仍舊昂貴則時事不堪設想文淵地方乃中法交界之區彼此均有兵駐紮而該處謀財害命之案層出不窮又龍州有橋樑數十年來橋下之水從無乾涸至底今則雞犬可以來往據土人云龍州難免有事今米價已昂土匪四起朕兆之說似非誣也○惠州府屬會匪不靖嘯聚大隊黨羽四出滋擾地方有司馳稟來省當經大憲札委馬軍門維祺劉軍門邦盛莫都戎善積等各督所部營勇馳往該府會同水師提督何軍門長清陸路提督鄧軍門萬林分路剿辦已詳錄前報茲據道路傳言該處匪勢日益披猖匪首張梁何孫等四人各帶匪類數千在博羅縣屬攻掠淡水等村所過之處闖入民居商店搜括軍裝錢銀去月廿二日匪黨大隊圍攻博羅縣城而以小隊虛張聲勢向惠州府而進聲稱圍攻府城以期牽掣官軍嗣經營勇在府城外白芒花平潭等處與匪接仗匪黨雖衆惟皆烏合未嘗訓練故不能耐戰相持未久紛紛敗走殺斃匪黨實繁有徒而官軍亦死二人傷九人遂一鼓作氣勇往直前救援博羅果然勢如破竹連戰皆捷匪輩望風逃走縣城解圍官軍因無後援不敢再進亦擇要扼守匪黨四出煽惑附從日衆聲勢復振但省垣所調各營亦已次第雲集大憲擬分路堵剿俾聚而殲旃速奏府功聞匪黨雖衆而軍伙不敷似此釜底遊魂想亦不難殄滅也

閩事叢談 ○駐廈日本領事上野君前月初因廈事離任詎未半月旋又回廈日前照會廈門道延觀察欲往漳州石頭一帶遊歷請爲轉致漳州道府屆期保護云云觀察接悉之下當即函致漳州道府准予一律保護矣 廈門前自日兵登岸居民遷徙殆盡市面銀根爲之一緊刻雖漸歸歸來而市景仍異常凋敝事爲道憲延觀察所知日前特出示諭一道畧謂地方肥瘠係於生意之興衰生意興衰係於銀元之盈歉廈門四面濱海生意一道爲閩閩命脈所關尤須實力講究乃近來號商富戶多收存現銀囤積不收兼有錢業市僧貪圖微利以現銀裝運出口行銷他處情事夫固積不放則市景無以流通運銷他處則市本日形竭澀況人心甫定各帶貨物停滯未銷市面愈壞本道有鑒於此

知悉爾等須知此現銀短絀爲債主者若欲力追抽提勢必速其倒閉何妨寬以時日稍資週轉則可照常生理此亦本息無虧兩全其美自不之後無論何人存放何號何店生息各款非有十分急用切勿任情硬索果其力能償還亦不容託詞欺騙至於運銀出口實爲敗壞生理之尤倘敢仍前抗違一經查悉定當重辦決不寬貸云云想此後各市倫當知所懼勉矣

法兵仍進 ○聯軍攻陷保定府城迭紀前報茲聞香港西報刊有上海電言有法國馬兵由保定再行拔隊前進現已奪據正定府城華軍並不阻拒由是觀之和議若不早成事有不堪設想者矣

雷殛紀聞 ○呂紀隆與呂騰雲均潮籍人同在距坡八英里土名小班蘭種植黃梨爲業初二日午後二時同在草屋中三點鐘時天忽黑雲滿佈日色無光正深駭異紀隆耳畔陡聞有人在外連喚已名又覺左手忽然疼痛有似被人緊扯情形當即趨出屋門意在跟尋喚已者詎知行至三十餘武查不見人正遲疑間突聞霹靂一聲急行返顧則見草屋已爲電火所燬諸物成灰奔視騰雲早已被雷殛斃臥餘燼中矣所尤奇者該屍衣裳完好而面肢體色黑如炭令人慘然紀隆隨將以上情節親投武吃智嗎路七英里之捕房報明維時天色已晚故於初三早始由施排捕房總差偕同西醫按址往查畢飭差將屍昇往屍場候驗

毀屋傷人 ○初二日午後五點餘鐘忽然狂風大作飛沙走石有如千軍萬馬奔騰之勢時有龍氣一條即聞俗呼鼠尾風由丹戎隅港中升起往西北而去事後探知加籠路海濱閩商陳某所設之火鋸廠有枋棧一間其屋上蓋之亞鉛板陡被該龍氣捲起片片如落葉隨風吹去該廠有工人蔡某時因停工回棧正欲登樓躡梯而上忽有木頭一塊飛起墜下打中蔡之頭額以致血流如注後經同伴扶出救治轉眼該棧已爲龍氣折壞其勢之猛烈可想矣

瘋婦驚人 ○閩人陳某前在暹羅通和單曾娶婦梁氏爲妻前年携氏東歸已有三年之久本月初一日陳復偕氏同由東山輪船抵叻暫寓丹戎巴葛路宗人店中停息數天意在候輪往扣不意近氏忽患狂疾似醉如痴陳尚未審其詳疑其自港來坡久居船中之病至初四日陳因來坡訪友未歸不意氏易釵而弁頭戴西帽身穿伊夫衫褲足蹈花鞋潛走出門陳之宗人不及覺察時氏出外自僱手車游行大小坡各街道竟在車中口唱閩音歌曲語喃喃及陳歸店不見伊妻問伊宗人亦云不知何時外出陳查失去衫褲及花鞋等物心懷疑慮四出偵尋時氏在道任由車夫馳騁游行歷時已久車夫向氏詢問否欲歸家氏又指東話西毫無定向陳車夫始知彼染失心之病而氏又不肯下車車夫無奈由大馬路而來欲到一號捕房報案不意中途與氏夫陳某相遇急令停車欲携婦回寓詎氏抵死不肯隨行且復大呼小叫事由巡差撞見疑有別情將氏拘往押回捕房給字押送西醫院查看否患瘋狂乃能交官核奪該車夫向陳訴說伊妻游行幾至一天車資未給陳取小洋四角給之後不知究竟如何也

買良爲娼 ○潮婦陳氏碧英七十島之流住小坡大馬路附近梧槽捕房日前氏携有閩籍女子一口姓余名紅到護署註冊處將該女隸入妓籍領牌註冊經由保良局總差來因查問詳細始知氏買良爲娼將情稟報護政嘉君再行細鞠後將氏扣留送案初四日由夏太守提訊一次判將案交正堂兩太守押候下期質訊

逃伴報案 ○閩人李華崇初二晚到一號捕房報稱在賭間口街第三十六號門牌開設縫衣店爲業僱同籍人吳地爲書記昨日吳私偷去店中銀項計二百八十一元八角挾資出門一去不歸不知匿在何方代爲緝捕云云後由一號三畫差同李到店查勘一切畢乃回捕房存案候緝

袁爽秋京卿請剿團匪第一疏 ○二續前稿 伏見武衛軍幕僚記名道府樊增祥素有謀畧內閣學士桂春忠勇明決編修王廷相御史黃桂望素有清操通達事理府丞兼署府尹陳夔龍勇於任事請旨交大學士榮祿恭摺謀畧選派武衛軍中軍得力將弁挑選勁兵分爲十餘隊隊長如得力每隊止槍手刀斧手三百人已足請旨暫閉前三門嚴禁游民祇准出不准進分路搜捕匪徒務令各空廟廢祠根株淨盡命提督衙門刑部遴派明幹司員多人分駐各汛段官廳隨將所拿匪徒畧訊口供稟明統帥即行就地正法以儆凶頑餘者解散驅逐出外城之外遞解回籍事平再行將正法若干匪徒造冊奏報或謂匪人多不可剿不知祇匪首倡亂餘多愚蠢村農幼壯不一或謂匪有邪術臣愚以爲漢末張角黃巾元末破頭潘關先生皆有妖術卒歸擒斬該匪晝夜動動言請神此乃符咒扶鸞請仙五鬼搬運之邪術一遇聲光並見之物陽氣熾烈如槍炮等物立即轟斃若云匪術能避槍炮何以十六七等日該匪連攻交民巷使館洋兵放槍立斃數匪昨又擊斃帥府胡同李匪四十餘名拆毀其壇京師軍民數百萬受國厚恩實無一謀叛者叛逆祇爭匪首要數人耳一經擒斬申國法儆人心匪膽即寒民志自大定外五城御史街道廳亦應督同綠營練勇水會一體照辦城匪既清各公使館蒙天恩保護感激再生之恩則續調之洋兵自可阻其來即來亦可城匪既清無庸自行保護折之令其撤回總之周禮稱治亂國用重典與康誥稱用其義刑義殺內匪事在必剿無可游移若因循不剿招撫之亦不受命各國勢大怨深並舉報復禍敗不可勝言與其外兵干預代行剿辦必至拳匪洋兵互相鬥噪血京師轉致玉石不分殺害無數良民大局糜爛不可收拾不如我自行剿辦尚可示以形勢杜彼族之口實以維持大局廟社不驚萬民幸甚大學士榮祿公忠體國如特奉明旨

[illegible]

知悉爾等須知當此現銀短絀爲債主者若欲力迫抽提勢必速其倒閉何妨寬以時日稍資週轉則彼可照常生理此亦本無虧兩全其美自示之後無論何人存放何號何店生息各欸非有十分急用切勿任情硬索果其力能償還亦不容託詞欺騙至於運銀出口實爲敗壞生理之尤倘敢仍前抗違一經查悉定當重辦決不寬貸云云想此後各市倫當知所懼勉矣

法兵仍進 ○聯軍攻陷保定府城迭紀前報茲聞香港西報刊有上海電言有法國馬兵由保定再行拔隊前進現已奪據正定府城華軍並不阻拒由是觀之知和議若不成事有不堪設想者矣

雷殛紀聞

○呂紀隆與呂騰雲均潮籍人同在距坡八英里土名小班蘭種植黃梨爲業初二日午後二呂同在草屋中三點鐘時天忽黑雲滿佈日色無光正深駭異紀隆耳畔陡聞有人在外連喚已名又覺左手忽然疼痛有似被人緊扯情形當即趨出屋門意在跟尋喚已者詎知行至三十餘武查不見人正遲疑間突聞霹靂一聲急行返顧則見草屋已爲電火所燬諸物成灰奔視騰雲早已被雷殛斃殛臥餘燼中矣所尤奇者該屍衣裳完好而面肢體色黑如炭令人慘然紀隆隨將以上情節親投武吃智嗎路七英里之捕房報明維時天色已晚故於初三早始由施排埔捕房總差偕同西醫按址往查畢飭差將屍昇往屍場候驗

毀屋傷人

○初二日午後五點餘鐘忽然狂風大作飛沙走石有如千軍萬馬奔騰之勢時有龍氣一條即闊俗呼鼠尾風由丹戎隅港中升起往西北而去事後探知加籠路海濱閩商陳某所設之火鋸廠有枋機一間其屋上蓋之亞鉛板陡被該龍氣捲起片片如落葉隨風吹去該廠有工人蔡某時因停工回棧正欲登樓躡梯而上忽有木頭一塊飛起墜下打中蔡之頭額以致血流如注後經同伴扶出救治轉眼該棧已爲龍氣折壞其勢之猛烈可想矣

瘋婦驚人

○閩人陳某前在暹羅通扣埠曾娶粵婦梁氏爲妻前年携氏東歸已有三年之久本月初一日陳復偕氏同由東山輪船抵叻暫寓丹戎巴葛路宗人店中停息數天意在候輪往扣不意近氏忽患狂疾似醉如痴陳尚未審其詳疑其自港來坡久居船中之病至初四日陳因來坡訪友未歸不意氏易釵而弁頭戴西帽身穿伊夫衫褲足蹈花鞋潛走出門陳之宗人不及覺察時氏出外自僱手車游行大小坡各街道竟在車中口唱閩音歌曲風語喃喃及陳歸店不見伊妻問伊宗人亦云不知何時外出陳查失去衫褲及花鞋等物心懷疑慮四出偵尋時氏在道任由車夫馳騁游行歷時已久車夫向氏詢問否欲歸家氏又指東話西毫無定向陳車夫始知彼染失心之病而氏又不肯下車車夫無奈由大馬路而來欲到一號捕房報案不意中途與氏夫陳某相遇急令停車欲携婦回寓詎氏抵死不肯隨行且復大呼小叫事由巡差撞見疑有別情將氏拘往押回捕房給字押送西醫院查看否患瘋狂乃能交官核奪該車夫向陳訴說伊妻游行幾至一天車資未給陳取小洋四角給之後不知究竟如何也

買良爲娼

○潮婦陳氏碧英七十島之流住小坡大馬路附近梧槽捕房日前氏携有閩籍女子一口姓余名紅到護署註冊處將該女隸入妓籍領牌註冊經由保良局總差來因查問詳細始知氏買良爲娼將情稟報護政嘉君再行細鞠後將氏扣留送案初四日由夏太守提訊一次判將案交正堂兩太守押候下期質訊

逃伴報案

○閩人李華崇初二晚到一號捕房報稱在賭間口街第三十六號門牌開設縫衣店爲業僱同籍人吳地爲書記昨日吳私偷去店中銀項計二百八十一元八角挾資出門一去不歸不知匿在何方代爲緝捕云云後由一號三畫差同李到店查勘一切畢乃回捕房存案候緝

袁爽秋京卿請剿匪第一疏

○二續前稿 伏見武衛軍幕僚記名道府樊增祥素有謀畧內閣學士桂春忠勇明決編修王廷相御史黃桂鋆素有清操通達事理府丞兼署府尹陳夔龍勇於任事請旨交大學士榮祿恭摺謀畧遴派武衛中軍得力將弁挑選勁兵分爲十餘隊隊長如得力每隊止槍手三百人已足請旨暫閉前三門嚴禁游民祇准出不准進分路搜捕匪徒務令各空廟廢祠根株淨盡命提督衙門刑部選派明幹司員多人分駐各汛段官廳隨將所拿匪徒畧訊口供稟明統帥即行就地正法以儆凶頑餘者解散驅逐出外城之外遞解回籍事平再行將正法若干匪造冊奏報或謂匪人多不可剿不知祇匪首倡亂餘多愚蠢村農幼壯不一或謂匪有邪術臣愚以爲漢末張角黃巾元末破頭潘關先生皆有妖術卒歸擒斬該匪晝夜動動言請神此乃符咒扶鸞請仙五鬼搬運之邪術一遇聲光並見之物陽氣熾烈如槍炮等物立即嚇斃若云匪術能避槍炮何以十六七等日該匪連攻東交民巷使館洋兵放槍立斃數匪昨又擊斃帥府胡同拳匪四十餘名拆毀其壇京師軍民數百萬受國厚恩實無一謀叛者叛逆祇拳匪首要數人耳一經擒斬申國法做人人心匪膽即寒民志自大定外五城御史街道廳亦應督同綠營練勇水會一體照辦城匪既清各公使館蒙天恩保護感激再生之恩則續調之洋兵自可阻其來即來亦可城匪既清無庸自行保護折之令其撤回總之周禮稱治亂國用重典康誥稱用其義刑義殺內匪事在必剿無可游移若因循不剿招撫之亦不受命各國勢大怨深並舉報復禍敗不可勝言與其外兵干預代行剿辦必至拳匪洋兵互相鬥噪血京師轉致玉石不分殺害無數良民大局糜爛不可收拾不如我自行剿辦尚可示以形勢杜彼族之口實以維持大局廟社不驚萬民幸甚大學士榮祿公忠體國如特奉明旨

資成既專收效乃速交涉之艱乃可審機因應所有目前急圖補救之法務一事權以弭巨患臣披瀝密陳伏乞 皇太后 皇上聖明裁斷謹奏稿此係從北京友人帶來抄本係五月二十二日袁京卿一事權以弭巨患臣披瀝密陳伏乞 皇太后 皇上聖明裁斷謹

香港招投烟碼告示照錄 ○香港輔政使司 為曉諭事現奉 督憲札開招投烟碼一千八百九十一年至一千八百九十七年及一千八百九十八年第一條所立之英賣鴉片烟例承充香港英賣鴉片烟利權及新界兼收鴉片烟屎並賣二烟利權由一千九百零一年三月初一日起承充三年為期所有投標均在本地署收截投標之票必須封口限期收至西歷本年十一月二十三號禮拜五即華歷十月初二日正午止如欲知香港鴉片膏餉碼之章程詳細者香港則前赴港中庫務司新嘉坡則赴輔政使司署檳城則赴郵政司署瓜拉南基則向禮示珍署請示等因奉此合亟出示曉諭為此特示 ○茲將投賣鴉片烟章程列下 第一款投標須要存貯庫務司按櫃銀收單方可投票其按櫃銀要三萬元或地契等紙足驗準抵三萬元方准落票要照庫務司所立之印釐格式合同一紙若投票之人投得之後不依所投票之章程存貯銀或契即行交回本人收領 第二款凡投票之人須列明每月繳納承充餉銀若干 第三款各票價列午止截倘投不獲選者該存貯銀或契即行交回本人收領 第四款投得承充之人須要存貯庫務司担保銀或地契紙其存貯之款要繳足三個月餉銀作按低昂任由 國家索取或總辦不取 第五款投得承充之人須要存貯庫務司担保銀或地契紙其存貯之款要繳足三個月餉銀作按

遵照合同章程承充利權辦理至其前存貯銀三萬元當投得票之日該存貯銀俟有承充餉銀三個月呈繳作按方准給領 第五款 督憲同議政局准照下列所定之格式或畧再訂之格式批准執照承充 第六款承充人當承充之時要用販賣鴉片之字號是由督憲同議政局批准方可各毋觀望特示 大英一千九百年十月廿六號 大清光緒廿六年九月初四日 示

福州賑捐芳名冊 ○茲將小坡合春號經手捐福州賑濟芳名列左 陳合春捐百五十元 謝長成捐五十元 葉珠盤捐二十元 新成發捐二十元 怡興號捐二十元 順美號捐二十元 陳協興捐銀十元 陳裕興捐銀十元 陳托水捐銀十元 陳開成捐銀十元 陳開盛捐銀十元 合成號捐銀十元 昆泰號捐銀十元 協成號捐銀十元 長茂當捐銀十元 新順成捐銀六元 新協順捐銀六元 德興號捐銀十元 顏昌順捐銀十元 新長美捐銀十五元 鍾新協興捐十元 鍾源協興捐十元 鍾再協興捐十元 陳上和捐銀六元 開源隆捐銀三元 陳長泰捐銀十二元 新怡泰捐銀十元 源泰號捐銀六元 開順號捐銀六元 建通號捐銀六元 陳恒興捐銀六元 又將柔佛卑捐欸芳名列 梁盛號捐銀五十元 林相翁捐銀五十元 以義號捐二十元 文榮號捐銀十元 極樂寺僧人百二十元 又將檳榔嶼捐欸芳名列 謝榮光捐三百六十元 張振勳捐三百元 鄭嗣文捐二百元 古廷杰捐二十元 同濟醫院謹啓

○又將檳榔嶼捐欸芳名列 謝榮光捐三百六十元 張振勳捐三百元 鄭嗣文捐二百元 古廷杰捐二十元 同濟醫院謹啓 大清光緒貳拾陸年九月初四日

聲明告白 ○啟者茲因予婦林宣娘即林玉水之女經于前月私自離家現故特字通知倘林宣娘在外有與人賒欠賬目等件不得向予取討請向經手是問特此佈 聞 大清光緒廿六年九月初四日 黃長福謹啓

新到新金山良馬 ○啟者本廐近由新金山辦到良馬一隊大中小匹俱全中有紅馬一對前者歷經相賽奪標十三次之多其標現俱存於本廐寫字樓中以便 諸君查閱又自善馳名馬及男女所用御車之馬甚多此次辦到各馬在新金山時均經教練馴熟或資騎坐或御車輛均甚合宜且均壯盛異常一經購得即能任馳騁凡有採購者本廐可以為之具保諸君合意向懇 移玉惠臨為盼 西一千九百年十月二十五號 下勿南馬廐謹啓

聲明退股 ○啟者陳熙堂即榮光及賴蘭記即蘭汀前在本號合股經營現因陳賴二君志圖別業經於本年九月初一日將數目核算清楚將其股份退出所有退股銀項均已收清日後本號生理盈虧概與陳熙堂賴蘭汀二人無涉特此聲明 光緒廿六年九月初三日 源順街門牌廿七號協盛號謹啓

聲明假冒 ○啟者本號自創羅奇生馬嘔包種茶與各式古勞香茶及奇生金鹿嘔八兩庄紅烟俱係親自督辦精工製造數十年來並無稍異故能遠近馳名乃近有無恥之徒竟以偽貨假冒本號招牌希圖射利殊令人痛恨也蓋假冒馬嘔包種茶者業由本號於丙申年間將情報案拿獲其人送官究治誰料此等不法之徒仍敢復行假冒且更有偽造金鹿嘔紅烟者然本號之金鹿標紅烟俱選正地道烟葉精工製造味甜濃而清香用大刀紙張包裝并加水印為記映照即見 諸君祈細察之可也但今假冒本號茶烟之人本號亦已訪悉并知其作偽之所本擬稟官究治惟念厚道待人不為已甚故特先行佈告向期自諒及早改圖倘猶不知猛省作偽如前則本號定必指名控究勿謂言之不先也至於 諸君有採辦本號馬標茶與各式古勞香茶及金鹿標紅烟者祈為細辨招牌審真色味庶不至遭冒混則本號有厚幸焉

光緒廿六年九月初三日 源順街門牌廿七號協盛號謹啓

聲明假冒 ○啟者本號自創羅奇生馬嘔包種茶與各式古勞香茶及奇生金鹿嘔八兩庄紅烟俱係親自督辦精工製造數十年來並無稍異故能遠近馳名乃近有無恥之徒竟以偽貨假冒本號招牌希圖射利殊令人痛恨也蓋假冒馬嘔包種茶者業由本號於丙申年間將情報案拿獲其人送官究治誰料此等不法之徒仍敢復行假冒且更有偽造金鹿嘔紅烟者然本號之金鹿標紅烟俱選正地道烟葉精工製造味甜濃而清香用大刀紙張包裝并加水印為記映照即見 諸君祈細察之可也但今假冒本號茶烟之人本號亦已訪悉并知其作偽之所本擬稟官究治惟念厚道待人不為已甚故特先行佈告向期自諒及早改圖倘猶不知猛省作偽如前則本號定必指名控究勿謂言之不先也至於 諸君有採辦本號馬標茶與各式古勞香茶及金鹿標紅烟者祈為細辨招牌審真色味庶不至遭冒混則本號有厚幸焉

光緒廿六年九月初三日 源順街門牌廿七號協盛號謹啓

聲明假冒 ○啟者本號自創羅奇生馬嘔包種茶與各式古勞香茶及奇生金鹿嘔八兩庄紅烟俱係親自督辦精工製造數十年來並無稍異故能遠近馳名乃近有無恥之徒竟以偽貨假冒本號招牌希圖射利殊令人痛恨也蓋假冒馬嘔包種茶者業由本號於丙申年間將情報案拿獲其人送官究治誰料此等不法之徒仍敢復行假冒且更有偽造金鹿嘔紅烟者然本號之金鹿標紅烟俱選正地道烟葉精工製造味甜濃而清香用大刀紙張包裝并加水印為記映照即見 諸君祈細察之可也但今假冒本號茶烟之人本號亦已訪悉并知其作偽之所本擬稟官究治惟念厚道待人不為已甚故特先行佈告向期自諒及早改圖倘猶不知猛省作偽如前則本號定必指名控究勿謂言之不先也至於 諸君有採辦本號馬標茶與各式古勞香茶及金鹿標紅烟者祈為細辨招牌審真色味庶不至遭冒混則本號有厚幸焉

光緒廿六年九月初三日 源順街門牌廿七號協盛號謹啓

聲明假冒 ○啟者本號自創羅奇生馬嘔包種茶與各式古勞香茶及奇生金鹿嘔八兩庄紅烟俱係親自督辦精工製造數十年來並無稍異故能遠近馳名乃近有無恥之徒竟以偽貨假冒本號招牌希圖射利殊令人痛恨也蓋假冒馬嘔包種茶者業由本號於丙申年間將情報案拿獲其人送官究治誰料此等不法之徒仍敢復行假冒且更有偽造金鹿嘔紅烟者然本號之金鹿標紅烟俱選正地道烟葉精工製造味甜濃而清香用大刀紙張包裝并加水印為記映照即見 諸君祈細察之可也但今假冒本號茶烟之人本號亦已訪悉并知其作偽之所本擬稟官究治惟念厚道待人不為已甚故特先行佈告向期自諒及早改圖倘猶不知猛省作偽如前則本號定必指名控究勿謂言之不先也至於 諸君有採辦本號馬標茶與各式古勞香茶及金鹿標紅烟者祈為細辨招牌審真色味庶不至遭冒混則本號有厚幸焉

光緒廿六年九月初三日 源順街門牌廿七號協盛號謹啓

聲明假冒 ○啟者本號自創羅奇生馬嘔包種茶與各式古勞香茶及奇生金鹿嘔八兩庄紅烟俱係親自督辦精工製造數十年來並無稍異故能遠近馳名乃近有無恥之徒竟以偽貨假冒本號招牌希圖射利殊令人痛恨也蓋假冒馬嘔包種茶者業由本號於丙申年間將情報案拿獲其人送官究治誰料此等不法之徒仍敢復行假冒且更有偽造金鹿嘔紅烟者然本號之金鹿標紅烟俱選正地道烟葉精工製造味甜濃而清香用大刀紙張包裝并加水印為記映照即見 諸君祈細察之可也但今假冒本號茶烟之人本號亦已訪悉并知其作偽之所本擬稟官究治惟念厚道待人不為已甚故特先行佈告向期自諒及早改圖倘猶不知猛省作偽如前則本號定必指名控究勿謂言之不先也至於 諸君有採辦本號馬標茶與各式古勞香茶及金鹿標紅烟者祈為細辨招牌審真色味庶不至遭冒混則本號有厚幸焉

光緒廿六年九月初三日 源順街門牌廿七號協盛號謹啓

聲明假冒 ○啟者本號自創羅奇生馬嘔包種茶與各式古勞香茶及奇生金鹿嘔八兩庄紅烟俱係親自督辦精工製造數十年來並無稍異故能遠近馳名乃近有無恥之徒竟以偽貨假冒本號招牌希圖射利殊令人痛恨也蓋假冒馬嘔包種茶者業由本號於丙申年間將情報案拿獲其人送官究治誰料此等不法之徒仍敢復行假冒且更有偽造金鹿嘔紅烟者然本號之金鹿標紅烟俱選正地道烟葉精工製造味甜濃而清香用大刀紙張包裝并加水印為記映照即見 諸君祈細察之可也但今假冒本號茶烟之人本號亦已訪悉并知其作偽之所本擬稟官究治惟念厚道待人不為已甚故特先行佈告向期自諒及早改圖倘猶不知猛省作偽如前則本號定必指名控究勿謂言之不先也至於 諸君有採辦本號馬標茶與各式古勞香茶及金鹿標紅烟者祈為細辨招牌審真色味庶不至遭冒混則本號有厚幸焉

光緒廿六年九月初三日 源順街門牌廿七號協盛號謹啓

聲明假冒 ○啟者本號自創羅奇生馬嘔包種茶與各式古勞香茶及奇生金鹿嘔八兩庄紅烟俱係親自督辦精工製造數十年來並無稍異故能遠近馳名乃近有無恥之徒竟以偽貨假冒本號招牌希圖射利殊令人痛恨也蓋假冒馬嘔包種茶者業由本號於丙申年間將情報案拿獲其人送官究治誰料此等不法之徒仍敢復行假冒且更有偽造金鹿嘔紅烟者然本號之金鹿標紅烟俱選正地道烟葉精工製造味甜濃而清香用大刀紙張包裝并加水印為記映照即見 諸君祈細察之可也但今假冒本號茶烟之人本號亦已訪悉并知其作偽之所本擬稟官究治惟念厚道待人不為已甚故特先行佈告向期自諒及早改圖倘猶不知猛省作偽如前則本號定必指名控究勿謂言之不先也至於 諸君有採辦本號馬標茶與各式古勞香茶及金鹿標紅烟者祈為細辨招牌審真色味庶不至遭冒混則本號有厚幸焉

光緒廿六年九月初三日 源順街門牌廿七號協盛號謹啓

聲明假冒 ○啟者本號自創羅奇生馬嘔包種茶與各式古勞香茶及奇生金鹿嘔八兩庄紅烟俱係親自督辦精工製造數十年來並無稍異故能遠近馳名乃近有無恥之徒竟以偽貨假冒本號招牌希圖射利殊令人痛恨也蓋假冒馬嘔包種茶者業由本號於丙申年間將情報案拿獲其人送官究治誰料此等不法之徒仍敢復行假冒且更有偽造金鹿嘔紅烟者然本號之金鹿標紅烟俱選正地道烟葉精工製造味甜濃而清香用大刀紙張包裝并加水印為記映照即見 諸君祈細察之可也但今假冒本號茶烟之人本號亦已訪悉并知其作偽之所本擬稟官究治惟念厚道待人不為已甚故特先行佈告向期自諒及早改圖倘猶不知猛省作偽如前則本號定必指名控究勿謂言之不先也至於 諸君有採辦本號馬標茶與各式古勞香茶及金鹿標紅烟者祈為細辨招牌審真色味庶不至遭冒混則本號有厚幸焉

光緒廿六年九月初三日 源順街門牌廿七號協盛號謹啓